



## 大会

Distr.: Limited

19 February 2014

Chinese

Original: English

和平利用外层空间委员会

科学和技术小组委员会

第五十一届会议

2014年2月10日至21日，维也纳

## 外层空间活动长期可持续性工作组报告草稿

1. 根据大会第 68/75 号决议第 7 段，科学和技术小组委员会在第五十一届会议上重新召集了其外层空间活动长期可持续性工作组。
2. 工作组在 2014 年 2 月 11 日至 [...] 日举行了五次会议，由 Peter Martinez（南非）担任主席。
3. 根据职权范围和工作方法，工作组收到下列文件：
  - (a) 秘书处的说明，其中载有截至和平利用外层空间委员会第五十六届会议 A 至 D 专家组提议供外层空间活动长期可持续性工作组审议的准则草案汇编 (A/AC.105/1041/Rev.1)；
  - (b) 俄罗斯联邦提交的关于外层空间活动的长期可持续性的工作文件 (A/AC.105/C.1/L.337)；
  - (c) 俄罗斯联邦提交的关于促进结合外层空间活动长期可持续性问题审议维持外层空间用于和平目的的方法和途径的前提条件的工作文件 (A/AC.105/C.1/L.338)；
  - (d) 工作组主席提交的载有关于外层空间活动长期可持续性工作组报告草稿和一套初步准则草案的提案的工作文件 (A/AC.105/C.1/L.339)；
  - (e) 载有专家组 A、C 和 D 工作报告的会议室文件 (A/AC.105/C.1/2014/CRP.13、A/AC.105/C.1/2014/CRP.15 和 A/AC.105/C.1/2014/CRP.16)；
  - (f) 载有美国对关于外层空间活动长期可持续性工作组报告草稿和一套初步准则草案的提案的评论意见的会议室文件 (A/AC.105/C.1/2014/CRP.14)；
  - (g) 载有俄罗斯联邦提交的关于外层空间活动长期可持续性的工作文件（在联合国主持下设立一个统一的近地空间监测信息中心的构想的基本要素和



该主题事项最令人关注的几个方面) 的会议室文件 (A/AC.105/C.1/2014/CRP.17);

(h) 载有外层空间活动长期可持续性工作组联络人名单的会议室文件 (A/AC.105/C.1/2014/CRP.18)。

4. 在工作组第一次会议上, 工作组主席介绍了工作组在本届会议期间的工作纲要, 并回顾了 2013 年 2 月小组委员会第五十届会议以来取得的进展。工作组注意到, 所有四个专家组均在 2013 年 6 月委员会第五十六届会议间隙举行会议, 专家组 A、B 和 D 在 2013 年 9 月于北京举行的第六十四届国际宇宙航行大会间隙举行了非正式协调会议。

5. 主席随后请四个专家组的共同主席介绍各专家组的工作和各自的工作报告, 按照委员会第五十六届会议达成的一致意见, 已作为会议室文件提供这些工作报告 (A/68/20, 第 165 段)。工作组注意到, 专家组 A、C 和 D 已最后审定其报告, 专家组 B 将继续就其工作报告进行非正式协商, 以期在委员会第五十七届会议间隙举行会议, 最后审定其工作报告。

6. 在工作组第二次会议上, 主席介绍了由工作组主席编写的载有关于外层空间活动长期可持续性工作组报告草稿和一套初步准则草案的提案的工作文件 (A/AC.105/C.1/L.339), 并请各代表团就该提案发表评论意见。工作组注意到在, 在小组委员会本届会议之前, 有些代表团已就该文件提出评论意见, 这些评论意见已发给各国联络人, 并上传到外层空间事务厅外层空间活动长期可持续性专用网页。

7. 工作组注意到, 载于主席提交的工作文件的准则草案按各专家组的提议原样转载, 以便工作组能够适当审议每一项准则, 然后再尝试是合并这些准则还是以其他方式修改其结构或措词。

8. 工作组还注意到, 一套准则草案审议工作的重点正从各专家组转向工作组, 工作组将在其拟订一套准则草案这项持续工作中考虑到各专家组有价值的投入。工作组还注意到, 主席将继续就如何将各专家组的工作纳入工作组咨询各专家组共同主席的意见, 各位专家可以在工作组继续对准则草案进行审议时继续支持本国代表团。

9. 在工作组第三次会议上, 继续就主席编写的工作文件交换意见。载于会议室文件 A/AC.105/C.1/2014/CRP.14 和 A/AC.105/C.1/2014/CRP.17 的各项提案分别由提出这些提案的各代表团作了介绍。各代表团就主席编写的工作文件的结构、可能合并准则草案和工作组的工作计划交换了意见。

10. 在第四次会议上, 工作组注意到在本届会议期间, 主席与各相关代表团举行了非正式协商。在这些协商期间, 讨论了关于合并现有准则草案及今后工作的时限的各项提案。

11. 在第四次会议上, 工作组收到了主席编写的非正式文件, 其中载有关于合并准则草案的结构方面的提案。工作组注意到, 确定这样的结构是依据各代表团在小组委员会本届会议期间的发言、评论意见和提案。

12. 工作组一致认为，以该非正式文件所载的结构为基础，并考虑到各代表团在工作组第四次会议上发表的意见，主席将编写载列关于合并准则草案的提案的会议室文件，供委员会第五十七届会议审议。
13. 工作组注意到，在编拟关于合并准则草案的提案时，主席将与四个专家组的共同主席协商，以确保各专家组确定的准则草案的原设想范围、适用和效力得以保留。
14. 工作组注意到，拟由主席为委员会第五十七届会议编写的该会议室文件将作为在委员会第五十七届会议之后编写的工作组报告草稿的讨论基础，同时考虑到该届会议上各代表团的意见和工作组的决定。工作组报告草稿将在 2015 年 2 月科学和技术小组委员会第五十二届会议开始之前以联合国六种正式语文提供给各代表团。
15. 工作组注意到，主席将就处理联合国六种正式语文准则草案所用术语相关问题的机制与各代表团联系，主席将在委员会第五十七届会议上就该机制向工作组提交一项提案。
16. 工作组注意到，主席鼓励打算就主席提议结构内现有准则草案提出实质性修正提案或提出新准则提案的各代表团及时向秘书处提出此类提案，以确保在委员会第五十七届会议上以联合国所有正式语文提供此类材料。及时提交提案将便利工作组全面审议外层空间活动长期可持续性的所有方面，并便利编拟工作组报告草稿。
17. 工作组一致认为，工作组将在委员会第五十七届会议期间审议外层空间活动透明度和建立信任措施政府专家组报告 (A/68/189) 所载的结论，以便查明该报告所载建议与工作组目前开展工作之间的相互联系，以及工作组报告草稿有可能纳入的内容。
18. 工作组注意到，主席将请委员会在第五十七届会议上审议是否将本工作组的工作计划延期。
19. 工作组注意到，按照委员会第五十六届会议达成的一致意见，工作组主席将向法律小组委员会第五十三届会议通报该工作组在科学和技术小组委员会第五十一届会议之前和期间取得的进展情况。
20. 工作组一致认为，工作组主席将就委员会第五十七届会议的日程安排与委员会主席和秘书处协商，以便工作组有可能在该届会议期间举行配备口译服务的会议。
21. 在 2014 年 2 月 [...] 日的第五次会议上，工作组通过了本报告。